



Pour publication immédiate : 06/09/2017

GOVERNEUR ANDREW M. CUOMO

LE GOUVERNEUR CUOMO ANNONCE UN EFFORT DE 10,4 MILLIONS DE DOLLARS POUR AMÉLIORER LA QUALITÉ DE L'EAU À LONG ISLAND, RESTAURER LES POPULATIONS DE COQUILLAGES ET STIMULER LA RÉSILIENCE DES COMMUNAUTÉS LITTORALES

Investissement de 7,25 millions de dollars dans les écloseries publiques de Long Island et de 3,15 millions de dollars pour obtenir des coquillages adultes

Un Conseil de restauration des coquillages dirigera les efforts et coordonnera la formation

Les investissements créeront des emplois dans l'ensemble de Long Island

Le DEC établira un guichet unique pour accélérer les autorisations de conchyliculture

Le Gouverneur Andrew M. Cuomo a annoncé aujourd'hui un effort de 10,4 millions de dollars pour améliorer la qualité de l'eau à Long Island et stimuler les économies et la résilience des communautés côtières en restaurant les populations indigènes de coquillages dans les eaux du littoral. Afin de restaurer les coquillages, l'État de New York établit cinq nouveaux sites sanctuaires dans les comtés de Suffolk et de Nassau pour transplanter des palourdes et huîtresensemencées et agrandir les écloseries de coquillages publiques dans les deux comtés, par le biais d'un programme de subventions dédié.

« Protéger nos atouts naturels revêt une importance primordiale pour Long Island et, en restaurant nos populations de coquillages et en investissant dans la préservation des communautés littorales de New York, nous renforcerons l'économie régionale, créerons des emplois et assurerons la propreté de nos eaux », **a déclaré le Gouverneur Cuomo.** « Nous avons une obligation simple : laisser cet endroit en meilleur état qu'il ne l'était quand nous sommes arrivés et, tandis que nous faisons face au défi constant que représente le changement climatique, New York continuera à investir pour préserver la qualité, la résilience et la beauté naturelle de Long Island pour les générations futures. »

Le Gouverneur a annoncé la nouvelle à la caserne des pompiers de Halesite (Halesite Fire Department), dans le comté de Suffolk.

Sous la houlette du Gouverneur, l'État de New York établit cinq sanctuaires pour les coquillages dans des lieux stratégiques, où les coquillages et crustacés amélioreront la qualité de l'eau et prospéreront, sur la côte Sud et la côte Nord de Long Island, dans les comtés de Nassau et de Suffolk. Les sites seront gérés par SUNY Stony Brook et Cornell Cooperative Extension (CCE), en partenariat avec les municipalités et des organisations bénévoles. Les sites sanctuaires du comté de Suffolk comprennent Bellport Bay, Shinnecock Bay et Huntington Harbor. Les sites du comté de Nassau incluent les baies Hempstead et South Oyster.

Jusqu'à 179 millions de coquillages cultivés et récoltés localement, développés pour satisfaire les besoins spécifiques de chaque étendue d'eau, serontensemencés sur les deux prochaines années, produisant suffisamment de coquillages pour filtrer l'eau de ces sites tous les trois jours. Dans chaque site, les coquillages incluront un mélange de palourdes et d'huîtres adultes et juvéniles. Les sites seront surveillés pour évaluer la survie, la croissance et la reproduction, afin de jauger la réussite de l'effort et de guider lesensemencements futurs. L'État investira 3,15 millions de dollars pour obtenir 28 millions de coquillages adultes de la part de distributeurs locaux et de ceux qui récoltent les coquillages au niveau local.

L'État investit 5,25 millions de dollars dans la Cornell Cooperative Extension du comté de Suffolk pour étendre ses écloseries de coquillages publiques existantes et planter des coquillages dans les sanctuaires. Le comté de Nassau collaborera avec la CCE pour accueillir des pouponnières flottantes.

Un nouveau programme de subvention de 2 millions de dollars aidera à construire ou agrandir les écloseries de coquillages publiques de Long Island. Chaque bénéficiaire de subvention recevra jusqu'à 400 000 dollars, et des discussions avec les villes de Brookhaven, Southampton, East Hampton, Hempstead, Islip et la nation Shinnecock sont déjà en cours.

En outre, l'Autorité de l'énergie de New York (New York Power Authority) collaborera avec les écloseries pour évaluer le potentiel d'une alimentation des écloseries de coquillages par des installations d'énergie solaire renouvelable.

Le Commissaire du DEC, Basil Seggos, a déclaré : « Le Gouverneur Cuomo reconnaît que les communautés et les écosystèmes de Long Island ont tout intérêt à avoir une population de coquillages saine. Les investissements de New York pour restaurer les coquillages contribueront à nettoyer les eaux de Long Island tout en créant des emplois pour les habitants de la baie et en ressuscitant notre patrimoine littoral. »

John D. Cameron, Président du Conseil régional de la planification de Long Island (Long Island Regional Planning Council), a déclaré : « Le Gouverneur Cuomo doit être félicité pour sa reconnaissance de l'importance économique et environnementale du secteur de la conchyliculture ici à Long Island et le rôle essentiel que cette industrie joue dans la lutte contre la pollution à l'azote dans l'écosystème marin de l'île. »

Pour soutenir et guider les activités de restauration, le Gouverneur met en place le Conseil de restauration des coquillages (Shellfish Restoration Council). Le Conseil sera co-présidé par SUNY Stony Brook, Cornell Cooperative Extension et Billion Oyster Project pour surveiller le progrès sur les sites sanctuaires et de transplantation, orienter les efforts de restauration futurs et coordonner la formation et les actions de sensibilisation dans l'ensemble du District marin et littoral de New York (New York Marine and Coastal District).

Le Gouverneur demande également au DEC d'établir un guichet unique, notamment un site internet facile à utiliser, une assistance téléphonique et un médiateur local, pour fluidifier les procédures d'autorisation associées à la culture des coquillages pour les activités tant commerciales que de restauration.

Le Gouverneur Cuomo a annoncé la mise à disposition d'un financement pour un appel d'offres (Request for Proposals, RFP) afin d'identifier les exigences et la faisabilité de la culture de coquillages et d'algues pour enlever des nutriments des eaux de Long Island et améliorer la qualité de l'eau. Le DEC collabore avec le Conseil de planification régionale de Long Island et les comtés de Nassau et de Suffolk sur le Plan d'action contre l'azote de Long Island (Long Island Nitrogen Action Plan, LINAP) visant à réduire la quantité d'azote contenue dans les sols et les eaux de surfaces de Long Island. L'émission de cet appel d'offre complète les actions entreprises dans le cadre du LINAP. Le financement de l'appel d'offres est issu du Fonds de protection de l'environnement (Environmental Protection Fund, EPF) de l'État.

Les fonds pour le projet de restauration des coquillages proviennent de l'EPF et du Fonds pour les infrastructures écologiques (Green Infrastructure Funds) historique de 2,5 milliards de dollars régi par la loi sur les infrastructures d'assainissement de l'eau (Clean Water Infrastructure Act) de 2017.

Il y a tout juste 50 ans, plus de la moitié des palourdes consommées aux États-Unis provenaient de Great South Bay, Long Island. Lorsque les palourdes sont abondantes, elles filtrent environ 40 pour cent des eaux de la zone quotidiennement. En raison de divers facteurs, notamment la qualité de l'eau et la surpêche, les palourdes sont en déclin. Il y a actuellement suffisamment de palourdes pour filtrer environ un pour cent de la baie. La qualité de l'eau se détériore en l'absence de coquillages.

Des informations complémentaires sont disponibles sur le [site internet](#) du DEC, par exemple concernant les permis pour les affréteurs et transformateurs de coquillages.

Le Sénateur Thomas F. O'Mara, Président du Comité sénatorial permanent sur la protection environnementale (Senate Standing Committee on Environmental Conservation), a déclaré : « Je remercie le Gouverneur Cuomo d'avoir collaboré avec les législateurs pour établir ce programme de subvention et investir dans la croissance et la réussite des écloséries de Long Island. En tant qu'atout majeur de nos communautés et attraction pour les visiteurs, ces nouvelles écloséries seront une force supplémentaire pour un secteur déjà solide et offriront des emplois aux résidents travailleurs de cette région. Je salue l'engagement du Gouverneur Cuomo en faveur de la protection de l'environnement et je suis impatient d'être témoin de la réussite de ce projet d'expansion et de protection de nos populations de coquillages. »

Le Membre de l'Assemblée Steve Englebright, Président de la Commission sur la protection de l'environnement (Assembly Environmental Conservation Committee) de l'Assemblée, a déclaré : « Pour que l'économie de Long Island prospère, nos résidents, communautés et environnement doivent prospérer, et le Gouverneur Cuomo reconnaît l'importance que revêt la protection de notre environnement, en particulier de nos eaux cristallines. Il nous a soutenus lorsque l'EPA refusait de le faire et il a investi dans la modernisation et la sécurité de nos infrastructures hydrauliques lorsqu'on en avait le plus besoin. À maintes reprises, le Gouverneur a soutenu nos communautés et, avec l'annonce d'aujourd'hui, nous sommes en mesure de garantir que nos communautés littorales resteront durables pour de nombreuses générations de New-Yorkais. »

Le directeur du comté de Suffolk, Steven Bellone, a déclaré : « Une fois encore, le Gouverneur Cuomo a agi pour le comté de Suffolk, tandis que nous continuons à progresser dans la lutte pour restaurer notre qualité de l'eau ici à Long Island. En débloquent des fonds essentiels, nous sommes en mesure de reconstituer notre population de coquillages et de soutenir la culture d'algues et de coquillages, tout en prenant les mesures nécessaires pour nous assurer que nos étendues d'eau restent durables pour les générations à venir. J'attends avec impatience l'ouverture de ces nouvelles écloséries et la croissance des populations de coquillages, alors que nous travaillons ensemble pour enlever les toxines de nos eaux et établir un New York plus propre pour tous. »

Le directeur du comté de Nassau, Edward Mangano, a déclaré : « Une eau propre est l'une des composantes les plus importantes d'une économie prospère, de résidents en bonne santé et de ressources naturelles riches. Avec cet effort de 10,4 millions de dollars, le Gouverneur Cuomo prend les mesures qui s'imposent pour restaurer les eaux côtières de Long Island, s'assurant ainsi qu'elles restent propres et sûres pour les générations futures. En créant des sanctuaires pour que les populations indigènes de coquillages grandissent, nous pouvons assurer la résilience et la viabilité de l'eau de Long Island pour que les générations futures d'habitants de l'île la cultivent et l'apprécient. »

Joseph S. Saladino, le Superviseur de la ville d'Oyster Bay, a déclaré : « Investir dans la préservation de la qualité de l'eau de Long Island aujourd'hui est vital pour garantir un avenir propre et dynamique aux économies et espèces indigènes du littoral de la région. En établissant ces sites, nous pouvons aider à restaurer la population de coquillages le long du littoral de Long Island, tout en stimulant l'économie et en protégeant le Long Island Sound pour les futures générations de New-Yorkais. L'engagement du Gouverneur Cuomo pour investir dans la qualité de l'eau à Long Island et au-delà est indispensable pour garantir un New York plus sain et plus prospère pour tous. »

Anthony J. Santino, le Superviseur de la ville de Hempstead, a déclaré :
« Pendant des années, l'eau entourant Long Island a vu sa qualité se détériorer, ce qui a eu pour conséquence un grave déclin de la vie marine indigène. En restaurant les populations indigènes de coquillages et en établissant des sites sanctuaires pour ces espèces le long des côtes des comtés de Nassau et de Suffolk, nous prenons des

mesures importantes pour améliorer la qualité de l'eau sur ces littoraux afin que nos enfants et leurs enfants puissent en profiter. Je remercie le Gouverneur Cuomo pour cet investissement majeur dans la qualité de l'eau de notre région, et je suis impatient de voir les économies locales de Long Island prospérer. »

Frank Petrone, le Superviseur de la ville de Huntington, a déclaré : « Préserver et protéger la qualité de l'eau le long des côtes de Long Island est primordial pour la santé des New-Yorkais qui y vivent. Cela constitue également un élément majeur de nos économies littorales. En désignant des sites sanctuaires le long de l'île, nous prenons une mesure supplémentaire pour protéger les ressources naturelles de cette région. Je félicite le Gouverneur Cuomo pour sa défense indéfectible de la qualité de l'eau de cette région ; ce financement contribuera à restaurer les eaux de Long Island, assurant leur salubrité et leur viabilité pour de nombreuses années. »

Jay Schneiderman, le Superviseur de la ville de Southampton, a déclaré : « Le Gouverneur Cuomo est un défenseur sans pareil de Long Island, et cet investissement est la dernière preuve en date de son engagement. Cette initiative contribuera à créer des emplois, soutenir la croissance économique et garantir une eau propre pour nos communautés. Je suis impatient de collaborer avec le Gouverneur Cuomo pour continuer à investir dans l'économie et l'environnement de Long Island. »

Ed Romaine, le Superviseur de la ville de Brookhaven, a déclaré : « Nos plages et nos eaux sont de sublimes trésors naturels, et nous devons faire tout notre possible pour les préserver et les protéger. Grâce à cet investissement extraordinaire pour restaurer les populations de coquillages, le Gouverneur Cuomo se joint aux efforts de mon administration en faveur de la propreté de l'eau et de la santé de l'environnement, ainsi que de la croissance de l'emploi dans notre communauté. M. le Gouverneur Cuomo, je vous remercie d'investir dans notre avenir. »

###

Des informations complémentaires sont disponibles à l'adresse www.governor.ny.gov
État de New York | Chambre Exécutive | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418